

B"H

Likkutei Sichos Source Sheet

Volume 16 | Shemos | Sicha 1

1) שמות א', ז'-ח'

וּבְנֵי יִשְׂרָאֵׁל פָּרָוּ וַיִּשְׁרְצֶוּ וַיִּרְבָּוּ וַיְעַצְמָוּ בִּמְאָד מְאָד וַתִּמָּלֵא הָאֶרֶץ אֹתָם: וַיָּקָם מֶלֶרְ־חָדָשׁ עַל־מִצְרֵיִם אֲשֶׁר לְא־יָדָע אֶת־יוֹסֵף:

The children of Israel were fruitful and swarmed and increased and became very very strong, and the land became filled with them. A new king arose over Egypt, who did not know about Joseph.

2) פרש"י

ויקם מלך חדש: רב ושמואל חד אמר חדש ממש. וחד אמר, שנתחדשו גזרותיו:

A new king arose: [There is a controversy between] Rav and Samuel. One says: He was really new, and the other one says: His decrees were new. [From Sotah 11a, Exod. Rabbah 1:8] Since the Torah does not say: The king of Egypt died, and a new king arose, it implies that the old king was still alive, only that his policies had changed, and he acted like a new king. [Rashi on Sotah 11a]

:אשר לא ידע: עשה עצמו כאלו לא ידע

and who did not know: [means that] he acted as if he did not know about him.

'שמות א', ט'-י' (3

וַיָּאמֶר אָל־עַמְוֹ הִנֵּה עֲם בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל רַב וְעָצָוּם מִמֶּנּוּ: הָבָה נִתְחַכְּמָה לֵוֹ פָּן־יִרְבֶּה וְהָיֶָה כִּי־תִקְרָאנָה מִלְחָמָה וְנוֹסַף גַּם־הוּא עַל־שְׁנְאֵׁינוּ וְנִלְחַם־בָּנוּ וְעָלָה מִן־הָאֶֶרֶץ: He said to his people, "Behold, the people of the children of Israel are more numerous and stronger than we are. Get ready, let us deal shrewdly with them, lest they increase, and a war befall us, and they join our enemies and wage war against us and depart from the land."

,'עירובין נ"ג, א'

The sugya where a few of the Rav and Shmuel arguments originate.

ְמְעָרַת הַמַּכְפֵּלָה, רַב וּשְׁמוּאֵל, חַד אָמַר: שְׁנֵי בָתִּים זֶה לִפְנִים מִזֶּה, וְחַד אָמַר: בַּיִת וַעֲלָיָיה עַל גַּבָּיו.

Apropos this dispute, the Gemara cites similar disputes between Rav and Shmuel. With regard to the Machpelah Cave, in which the Patriarchs and Matriarchs are buried, Rav and Shmuel disagreed. One said: The cave consists of two rooms, one farther in than the other. And one said: It consists of a room and a second story above it.

ַבּשְׁלָמָא לְמַאן דְּאָמַר זֶה עַל גַּב זֶה — הַיְינוּ ״מַכְפֵּלָה״. אֶלָּא לְמַאן דְאָמַר שְׁנֵי בָתִּים זֶה לִפְנִים מִזֶּה, מַאי ״מַכְפֵּלָה״?

The Gemara asks: Granted, this is understandable according to the one who said the cave consists of one room above the other, as that is the meaning of Machpelah, double. However, according to the one who said it consists of two rooms, one farther in than the other, in what sense is it Machpelah? Even ordinary houses contain two rooms.

שֶׁפְּפּוּלָה בְּזוּגוֹת: ״מַמְרֵא קִרְיַת אַרְבַּע״, אָמַר רַבִּי יִצְחָק, קִרְיַת הָאַרְבַּע זוּגוֹת: אָדָם וְחַוָּה, אַבְרָהָם וְשָׁרָה, יִצְחָק וְרִבְקָה, יַעֲקֹב וְלֵאָה.

Rather, it is called Machpelah in the sense that it is doubled with the Patriarchs and Matriarchs, who are buried there in pairs. This is similar to the homiletic interpretation of the alternative name for Hebron mentioned in the Torah: "Mamre of Kiryat Ha'Arba, which is Hebron" (Genesis 35:27). Rabbi Yitzḥak said: The city is called Kiryat Ha'Arba, the city of four, because it is the city of the four couples buried there: Adam and Eve, Abraham and Sarah, Isaac and Rebecca, and Jacob and Leah.

ײַוְיָהִי בִּימֵי אַמְרָפֶל״, רַב וּשְׁמוּאֵל, חַד אָמַר: נִמְרוֹד שְׁמוֹ. וְלָמָּה נִקְרָא שְׁמוֹ אַמְרָפֶל? שֶׁאָמַר וְהִפִּיל לְאַבְרָהָם אָבִינוּ בְּתוֹך כִּבְשַׁן הָאֵשׁ, וְחַד אָמַר: אַמְרָפֶל שְׁמוֹ, וְלָמָּה נִקְרָא שְׁמוֹ נִמְרוֹד? שֶׁהמְרִיד אֶת כָּל הָעוֹלָם כּוּלּוֹ עָלָיו בְּמַלְכוּתוֹ.

They disagreed about this verse as well: "And it came to pass in the days of Amraphel" (Genesis 14:1). Rav and Shmuel both identified Amraphel with Nimrod. However, one said: Nimrod was his name. And why was his name called Amraphel? It is a contraction of two Hebrew words: As he said [amar] the command and cast [hippil] our father Abraham into the fiery furnace, when Abraham rebelled against and challenged his proclaimed divinity. And one said: Amraphel was his name. And why was his name called Nimrod? Because he caused the entire world to rebel [himrid] against God during his reign.

״וַיָּקָם מֶלֶךְ חָדָשׁ עַל מִצְרָיִם״, רַב וּשְׁמוּאֵל, חַד אָמַר: חָדָשׁ מַמָּשׁ, וְחַד אָמַר: שֶׁנִּתְחַדְשׁוּ גְּזֵירוֹתָיו.

They also disagreed about this verse: "There arose a new king over Egypt, who knew not Joseph" (Exodus 1:8). Rav and Shmuel disagreed. One said: He was actually a new king, and one said: He was in fact the old king, but his decrees were new.

ַמַאן דְאָמַר חָדָשׁ מַמָּשׁ — דִּכְתִיב ״חָדָשׁ״, וּמַאן דְאָמַר שֶׁנִּתְחַדְשׁוּ גְזֵירוֹתָיו — מִדְלָא כְּתִיב ״וַיָּמָת וַיִּמְלוֹךָ״.

The Gemara explains. The one who said he was actually a new king based his opinion on the fact that it is written in the verse that he was new. And the one who said that his decrees were new derived his opinion from the fact that it is not written: And the king died, and his successor reigned, as it is written, for example, with regard to the kings of Edom (Genesis 36).

ּוּלְמַאן דְּאָמַר שֶׁנִּתְחַדְּשׁוּ גְּזֵירוֹתָיו, הָא כְתִיב ״אֲשֶׁר לֹא יָדַע אֶת יוֹסֵף״? מַאי ״אֲשֶׁר לֹא יָדַע אֶת יוֹסֵף״ — דַּהֲוָה דָּמֵי כְּמַאן דְּלָא יָדַע לֵיהּ לְיוֹסֵף כְּלָל.

The Gemara asks: And according to the one who said that his decrees were new, isn't it written: "Who knew not Joseph"? If it were the same king, how could he not know Joseph? The Gemara explains: What is the meaning of the phrase: "Who knew not Joseph"? It means that he conducted himself like one who did not know Joseph at all.

ב'

5) בראשית ל"ט, ד' ואילך

וַיִּמְצָּׁא יוֹסַף חֵן בְּעֵינֶיו וַיְשָׁרֶת אֹתֵו וַיִּפְקַדֵּהוּ עַל־בֵּיתׁו וְכָל־יָשׁ־לָו נָתַן בְּיָדִוּ: וַיְּעָזָב כָּל־אֲשֶׁר־לוֹ בְּיַד־יוֹסַף וְלָא־יָדָע אִתּוֹ מְאוּנְמָה כִּי אִם־הַלֶּחֶם אֲשֶׁר־הָוּא אוֹכֵל וַיִהִי יוֹסֵׁף יְפַה־תָאַר וִיפֵה מַרְאָה: וַיְהִי אַחַר הַדְּבָרִים הָאֵׁלֶה וַתִּשָּׂא אֵשֶׁת־אֲדֹנֶיו אֶת־עֵינֶיהָ אֶל־יוֹסֵף וַתָּאׁמֶר שִׁכְבָה עִמִּי: וַיְמָאֵׁן | וַיֹּאמֶר אֶל־אֵשֶׁת אֲדֹנָיו הֵן אֲדֹנִי לָא־יָדָע אִתָּי מַה־בָּבֶּיָת וְכָל אֶת־עֵינֶיהָ אֶל־יוֹסֵף וַתָּאמֶר שִׁכְבָה עִמִּי: וַיְמָאֵׁן | וַיֹּאמֶר אֶל־אֵשֶׁת אֲדֹנָיו הֵן אֲדֹנִי לְא־יָדָע אִתָּי מַה־בַּבֶּיָת וְכָל אֶת־עֵינֶיהָ אֶל־יוֹסֵף וַתָּאמֶר שִׁכְבָה עִמִּי: וַיְמָאֵן | וַיּאמֶר' אָל־אֲשֶׁת אֲדֹנָיו הֵן אֲדַנִי לָא־יָדָע אָתָי אַמּע־יַעֶינֶיהָ אָל־יוֹסֵף וַתָּאמֶר שִׁכְבָה עִמִי: וַיְמָאֵן | וַיּאמֶר' אָל־אָשָׁת אָדנִיו הָן אֲדַנִי לָא־יָדָע אָתָי אַשֶּער־יָשִירָים לָז נְתַן בְּיָדִי: אֵינְנוּוּ גָדוֹל בַּבַּיִת הַזֶּהֿ מִמֶּנִי וְאָלהִחָשָׂך מִמֶּנִי מְאוּמָה כִּי אִם־אוֹתָך בַּאֲשֶׁר אַמְדימָר אָתָר אֲשֶׁשְר־יָשׁ־לָוֹ נָתַן בְּיָדִי: אֵינְנוּן בָּבָית הַזֶּהָל הַיַבָּין הַתַוּיָים מְמָנִין וּאָרישָרָר אָשְׁרָיוֹם וּיָדין

And Joseph found favor in his eyes, and he (Joseph) served him, and he (Potiphar) appointed him over his house, and all he had he gave into his hand. So he left all that he had in Joseph's hand, and he knew nothing about what was with him except the bread that he ate; and Joseph had handsome features and a beautiful complexion. Now it came to pass after these events that his master's wife lifted up her eyes to Joseph, and she said, "Lie with me." But he refused, and he said to his master's wife, "Behold, with me my master knows nothing about anything in the house, and all he has he has given into my hand. In this house, there is no one greater than I, and he has not withheld anything from me except you, insofar as you are his wife. Now how can I commit this great evil, and sin against God?" Now it came about when she spoke to Joseph day in and day out, that he did not obey her, to lie beside her [and] to be with her. And

it came about on a certain day, that he came to the house to do his work, and none of the people of the house were there in the house.

6) סוטה ל"ו, ב'

וַיְהִי כְּהַיּוֹם הַזֶּה וַיָּבֹא הַבַּיְתָה לַעֲשׂוֹת מְלַאכְתּוֹ אָמַר רַבִּי יוֹחָנָן מְלַמֵּד שֶׁשְׁנֵיהֶם לִדְבַר עֲבֵירָה נִתְכַּוְּוּנוּ וַיָּבֹא הַבַּיְתָה לַעֲשׂות מְלַאכְתּוֹ רַב וּשְׁמוּאֵל חַד אָמַר לַעֲשׂוֹת מְלַאכְתּוֹ מַמָּשׁ וְחַד אָמַר לַעֲשׂות צְרָכִיו נִכְנַס

The Gemara explains: What is the situation where Joseph sanctified God's name in private? As it is written: "And it came to pass on a certain day, when he went into the house to do his work" (Genesis 39:11). Rabbi Yohanan says: This teaches that both Joseph and Potiphar's wife stayed in the house, as they intended to perform a matter of sin. With regard to the phrase "when he went into the house to do his work," Rav and Shmuel engage in a dispute with regard to its meaning. One says: It means that he went into the house to do his work, literally. And one says: He entered the house in order to fulfill his sexual needs with her.

ַזְאֵין אִישׁ מֵאַנְשֵׁי הַבַּיִת וְגוֹ׳ אֶפְשָׁר בַּיִת גָּדוֹל כְּבֵיתוֹ שֶׁל אוֹתוֹ רָשָׁע לֹא הָיָה בּוֹ אִישׁ תָּנָא דְּבֵי רַבִּי יִשְׁמָעֵאל אוֹתוֹ הַיּוֹם יוֹם חַגָּם הָיָה וְהָלְכוּ כּוּלָן לְבֵית עֲבוֹדָה זָרָה שֶׁלֶּהֶם וְהִיא אָמְרָה לָהֶן חוֹלָה הִיא אָמְרָה אֵין לִי יוֹם שֶׁנִּיזְקָק לִי יוֹסֵף כַּיּוֹם הַזֶּה

The verse continues: "And there was none of the men of the house there within" (Genesis 39:11). The Gemara asks: Is it possible that in such a large and important house like the house of that wicked man that no one was in there? The school of Rabbi Yishmael taught: That day was their festival day and they all went to their house of idol worship; and she told them that she was sick and could not go, as she said to herself: I have no day on which Joseph will attend to me like this day.

וַתִּתְפְּשֵׂהוּ בְּבָגְדוֹ לֵאמֹר וְגוֹ׳ בְּאוֹתָהּ שָׁעָה בָּאתָה דְּיוֹקְנוֹ שֶׁל אָבִיו וְנִרְאֲתָה לוֹ בַּחַלוֹן אָמַר לוֹ יוֹסֵף עֲתִידִין אַחֶירָ שִׁיִּכְּתְבוּ עַל אַבְנֵי אֵפוֹד וְאַתָּה בֵּינֵיהֶם רְצוֹנְךָ שֶׁיִּמָּחֶה שִׁמְךָ מִבֵּינֵיהֶם וְתִקְּרֵא רוֹעָה זוֹנוֹת דְּכְתִיב וְרֹעֶה זוֹנוֹת יְאַבֶּד הוֹן

The verse states: "And she caught him by his garment, saying: Lie with me" (Genesis 39:12). At that moment his father's image [deyokeno] came and appeared to him in the window. The image said to him: Joseph, the names of your brothers are destined to be written on the stones of the ephod, and you are to be included among them. Do you desire your name to be erased from among them, and to be called an associate [ro'eh] of promiscuous women? As it is written: "But he who keeps company with harlots wastes his riches" (Proverbs 29:3), as he loses his honor, which is more valuable than wealth.

ִמִיָּד וַתֵּשֶׁב בְּאֵיתָן קַשְׁתּוֹ אָמַר רַבִּי יוֹחָנָן מִשּׁוּם רַבִּי מֵאִיר שֶׁשָּׁבָה קַשְׁתּוֹ לְאֵיתָנָהּ וַיָּפֹזּוּ זְרוֹעֵי יָדָיו נָעַץ יָדָיו בַּקַרְקַע וְיָצְאָה שִׁרְבַת זַרְעוֹ מִבֵּין צִיפּוֹרְנֵי יָדָיו Immediately: "And his bow abode [teishev] firm" (Genesis 49:24). Rabbi Yohanan says in the name of Rabbi Meir: This means that his bow, i.e., his penis, returned [shava] to its strength, as he overcame his desire. The verse about Joseph continues: "And the arms of his hands were made supple" (Genesis 49:24), meaning that he dug his hands into the ground and his semen was emitted between his fingernails.

ִמִידֵּי אֲבִיר יַעֲקֹב מִי גָּרַם לוֹ שֶׁיֵחָקֵק עַל אַבְנֵי אֵפוֹד אֶלָּא אֲבִיר יַעֲקֹב מִשָּׁם רֹעֶה אֶבֶן יִשְׂרָאֵל מִשָּׁם זָכָה וְנַעֲשָׂה רוֹעֶה שֶׁנֶּאֲמַר רוֹעֵה יִשְׂרָאֵל הַאֲזִינָה נֹהֵג כַּצֹּאן יוֹסֵף

"By the hands of the Mighty One of Jacob" (Genesis 49:24): Who caused his name to be etched onto the stones of the ephod? It was only the might of Jacob. "From there, from the Shepherd, the Stone of Israel" (Genesis 49:24) means: From there, because of Joseph's ability to withstand this trial, he merited to become a shepherd [ro'eh] of the Jewish people, as it is stated: "Listen, O Shepherd of Israel, who leads like the flock of Joseph" (Psalms 80:2).

7) מגילת אסתר בתחלתו

ַוִיְהִי בִּימֵי אֲחַשְׁוֵרָוֹשׁ הַוּא אֲחַשְׁוֵרוֹשׁ הַמּלֵךְ מֵהִדּוּ וְעַד־כּוּשׁ שֶׁבַע וְעֶשְׂרָים וּמֵאָה מְדִינָה:

Now it came to pass in the days of Ahasuerus -- he was the Ahasuerus who reigned from Hodu to Cush, one hundred twenty-seven provinces.

8) רש"י מגילה בתחלתו

מֵהֹדּוּ וְעַד כּּוּשׁ, וגו'. הַמּוֹלֵך עַל מֵאָה וְעֶשְׂרִים וְשֶׁבַע מְדִינוֹת כְּמוֹ שֶׁמָּלַך מֵהֹדוּ וְעַד כּוּשׁ שֶׁעוֹמְדִים זֶה אֵצֶל זֶה. וְכֵן "כִּי הוּא רֹדֶה בְּכָל עֵבֶר הַנָּהָר מִתִּפְסַח וְעַד עַזָּה", שֶׁהָיָה רוֹדֶה בְּכָל עֵבֶר הַנָּהָר כְּמוֹ שֶׁהוּא רוֹדֶה מִתִּפְסַח עַד עַזָּה:

from Hodu to Cush, etc.: He reigned over one hundred twenty-seven provinces as he reigned from Hodu to Cush, which are situated alongside one another, and so [we explain] (I Kings 5:4): "For he had dominion over all [the inhabitants of] this side of the river, from Tiphsah even to Gaza," meaning that he had dominion over all the inhabitants of this side of the river, just as he had dominion from Tiphsah to Gaza.

(9) מגילה י"א, א'

״מֵהוֹדּוּ וְעַד כּוּשׁ״, רַב וּשְׁמוּאֵל חַד אָמַר: הוֹדּוּ בְּסוֹף הָעוֹלָם וְכוּשׁ בְּסוֹף הָעוֹלָם, וְחַד אָמַר: הוֹדּוּ וְכוּשׁ גַּבֵּי הָדָדֵי הָווֹ קִיִמִי; כְּשֵׁם שֶׁמָּלַך עַל הוֹדּוּ וְכוּשׁ, כָּך מָלַך מִסּוֹף הָעוֹלָם וְעַד סוֹפוֹ.

The opening verse continues that Ahasuerus reigned "from Hodu to Cush." Rav and Shmuel disagreed about its meaning. One said: Hodu is a country at one end of the world, and Cush is a country at the other end of the world. And one said: Hodu and Cush are situated next to each other, and the verse means to say as follows: Just as Ahasuerus reigned with ease over the

adjacent countries of Hodu and Cush, so too, he reigned with ease from one end of the world to the other.

ַכּיּוֹצֵא בַּדָּבָר אַתָּה אוֹמֵר: ״כִּי הוּא רוֹדֶה בְּכָל עֵבֶר הַנָּהָר מִתִּפְסַח וְעַד עַדָּה״, רַב וּשְׁמוּאֵל חַד אָמַר: תִּפְסַח בְּסוֹף הָעוֹלָם וְעַדָּה בְּסוֹף הָעוֹלָם, וְחַד אָמַר: תִּפְסַח וְעַזָּה בַּהֲדֵי הֲדָדֵי הֲוֹ קְיִימִי; כְּשֵׁם שֶׁמָלַךְ עַל תִּפְסַח וְעַל עַזָּה, כָּךְ מָלַך עַל כָּל הָעוֹלָם כּוּלּו.

On a similar note, you say with regard to Solomon: "For he had dominion over all the region on this side of the river, from Tiphsah even to Gaza" (I Kings 5:4), and also with regard to this Rav and Shmuel disagreed. One said: Tiphsah is at one end of the world, whereas Gaza is at the other end of the world. And one said: Tiphsah and Gaza are situated next to each other, and the verse means to say as follows: Just as Solomon reigned with ease over the adjacent Tiphsah and Gaza, so too, he reigned with ease over the entire world.

10) מ"א ה', ד'

ּכִּי־הוּא רֹדֶה | בְּכָל־עֵבֶר הַנָּהָר מִתִּפְסַח וְעַד־עַדָּה בְּכָל־מַלְכֵי עֵבֶר הַנָּהֶר וְשָׁלוֹם הָיָה לֶוֹ מִכָּל־עֲבָרָיו מִסָּבְיב:

For he had dominion over all (the inhabitants) on this side of the river, from Tiphsah even to Gaza, over all the kings on this side of the river, and he had peace on all sides around.

'т

11) לך לך י"ד, א'

וּיָהִי בִּימֵי אַמְרָפֶל מֶלֶךְ־שִׁנְעֶׁר אַרְיָוֹך מֶלֶךְ אֶלָּסָר כְּדָרְלָעֹׁמֶר מֶלֶךְ עֵילָם וְתִדְאָל מֶלֶךָ גּוּיָם:

Now it came to pass in the days of Amraphel the king of Shinar, Arioch the king of Ellasar, Chedorlaomer the king of Elam, and Tidal the king of Goyim.

'רש"י לך לך י"ד, א (12

אמרפל: הוא נמרוד שאמר לאברהם פול לתוך כבשן האש:

Amraphel: This is Nimrod, who said (אָמַר) to Abram, "Fall (פּוֹל) into the fiery furnace." (Gen. Rabbah) [from Mid. Tan., Lech Lecha 6; Er. 53a, Targum Jonathan]

.'ט', נח י', ח'-ט'

וְכָוּשׁ יָלַד אֶת־נִמְרֶד הַוּא הֵחֵׁל לְהְיָוֹת גִּבָּר בָּאֶֶרֶץ: הְוּא־הָיֶה גִּבְּר־אֵיִד לִפְנֵי יְהוֶה עַל־כֵּן יֵאָמֵׁר כְּנִמְרֶד גִּבָּוֹר אֵיִד לִפְנֵי יְהוֵה:

And Cush begot Nimrod; he began to be a mighty man in the land. He was a mighty hunter before the Lord; therefore it is said, "Like Nimrod, a mighty hunter before the Lord."

14) פרש"י

להיות גבור: להמריד כל העולם על הקב"ה בעצת דור הפלגה

he began to be a mighty man: to cause the entire world to rebel against the Holy One, blessed be He, with the plan of the Generation of the Dispersion. — [from Eruv. 53a, Chul. 89a]

גבור ציד: צד דעתן של בריות בפיו ומטען למרוד במקום:

a mighty hunter: He ensnared people's minds with his speech and misled them to rebel against the Omnipresent. — [from Gen. Rabbah 37:2]

לפני ה': מתכוין להקניטו על פניו:

before the Lord: He intended to provoke Him to His face. — [from Sifra Bechukkothai 2:2]

על כן יאמר כנמרד: על כל אדם מרשיע בעזות פנים, יודע רבונו ומתכוין למרוד בו, יאמר זה כנמרוד גבור ציד:

therefore it is said: About any man who is brazenly wicked, who recognizes his Master and intends to rebel [לְמְרד] against Him, it is said, "This one is like Nimrod [לְמְרד], a mighty hunter."

ה'

15) ח"ש כ"ג, ז'

וַיָּקָם אַבְרָהֶם וַיִּשְׁתַּחוּ לְעַם־הָאֶרֶץ לִבְנִי־חֵת: וַיְדַבֵּר אִתָּם לֵאמֶׁר אִם־יֵשׁ אֶת־נַפְשְׁכֶּם לִקְבָּר אֶת־מֵתִי מִלְפָנִי שְׁמֶעוּנִי וּפְגְעוּ־לִי בְּעֶפְרָוֹן בֶּן־צְׁחַר: וְיִתֶּן־לִי אֶת־מְעָרֶת הַמַּכְפֵּלָה אֲשֶׁר־לוֹ אֲשֶׁר בִּקְצָה שָׂדֵהוּ בְּכֶּסֶף מָלֵא יִתְּנֶנָּה לֵי בְּתִוֹכְכֶם ַלְאַחֻזַּת־קֶבֶר:

And Abraham arose and prostrated himself to the people of the land, to the sons of Heth. And he spoke with them, saying, "If it is your will that I bury my dead from before me, listen to me and entreat for me to Ephron the son of Zohar. That he may give me the Machpelah (double) Cave, which belongs to him, which is at the end of his field; for a full price let him give it to me in your midst for burial property."

۲'

16) וירא כ"א, ל"ג

ַוִיִּטַע אֵשֶׁל בִּרְאֵר שֶׁבַע וַיֹּקָרָא־שָָׂם בְּשֵׁם יְהֹוֶה אֵל עוָלְם:

And he planted an eishel in Beer-Sheba, and he called there in the name of the Lord, the God of the world.

י"פרש (17

אשל: רב ושמואל, חד אמר פרדס להביא ממנו פירות לאורחים בסעודה, וחד אמר פונדק לאכסניא ובו כל מיני פירות. ומצינו לשון נטיעה באהלים, שנאמר (דניאל יא מה) ויטע אהלי אפדנו:

an eishel: Heb. אָשֶׁל [There is a dispute between] Rav and Samuel. One says that it was an orchard from which to bring fruits for the guests at the meal, and one says that it was an inn for lodging, in which there were all sorts of fruits. We find the expression of planting (נְטָיָעָה) used in conjunction with tents, as it is written (Dan. 11:45): "And he will pitch (עְיָטַע) his palatial tents." - [from Sotah 10a, Gen. Rabbah 54:6]

Π

'רש"י ח"ש כ"ג, ט (18

המכפלה: בית ועליה על גביו. דבר אחר שכפולה בזוגות:

double: A structure with an upper story over it. Another interpretation: [It was called so] because it was doubled with couples (Er. 53a).v

19) וירא כ"א, כ"ג

וְעַתָּה הִשָּׁבְעָה לִּי בֵאלֹהִים הֵנָּה אִם־תִּשְׁקֵּר לִי וּלְנָיָדֵי וּלְנָרָדֵי כַּטָּסֶד אֲשֶׁר־עָשִׂיתִי עִמְרָ תַּעֲשֶׂה עִמָּדִי וְעִם־הָאֶרֶץ אֲשֶׁר־גַּרְתָּה בֵּהּ:

And now, swear to me here by God, that you will not lie to me or to my son or to my grandson; according to the kindness that I have done with you, you shall do with me, and with the land wherein you have sojourned."

20) פרש"י

כחסד אשר עשיתי עמך תעשה עמדי: שאמרתי לך (לעיל כ טו) הנה ארצי לפניך:

according to the kindness that I have done with you, you shall do with me: when I said to you (above 20:15): "Here is my land before you." - [from Gen. Rabbah 54:2]

21) מקץ מ"א, מ"ד.

ַוַיְּאמֶר פַּרְעֵׂה אֶל־יוֹסֵף אֲנֵי פַרְעֵׂה וּבִלְעָדֶיךָ לְא־יָרִים אִישׁ אֶת־יָדֶוֹ וְאֶת־רַגְלָוֹ בְּכָל־אֶֶרֶץ מִצְרִים:

And Pharaoh said to Joseph, "I am Pharaoh, and besides you, no one may lift his hand or his foot in the entire land of Egypt."

'ויגש מ"ז, ו (22

ואֶרֶץ מִצְרַיִם לְפָנֵיך הָוא בְּמֵיטֵב הָאֶֶרֶץ הוֹשֵׁב אֶת־אָבָיך וְאֶת־אַחֶיך יֵישְׁבוּ בְּאֶרֶץ גֹּשֶׁן וְאִם־יָדַעְתָּ וְיֶשׁ־בָּם אַנְשִׁי־חֵׁיִל וְשַׂמְתָּם שָׂרֵי מִקְנֶה עַל־אֲשֶׁר־לִי:

The land of Egypt is [open] before you; in the best of the land settle your father and your brothers. Let them dwell in the land of Goshen, and if you know that there are capable men among them, make them livestock officers over what is mine."

۰.

23) בכורות מ"ט, ב'

דקיימא לן דכל היכא דפליגי רב ושמואל הלכתא כרב באיסורי וכשמואל בדיני

we maintain as a principle that wherever Rav and Shmuel disagree the halakha is in accordance with the opinion of Rav in ritual matters and in accordance with the opinion of Shmuel in monetary matters

24) רא"ש ב"ק פ"ד, ס"ד

מאיזה טעם עשו חכמי הגמרא כלל זה לפסוק הלכה כשמואל בדיני וכרב באיסורי בכל מקום. לפי שידעו ששמואל היה רגיל תמיד לפסוק דינין ולכך היה מדקדק בהן ויורד לעומקן ומשכיל על כל דבר אמת. וכן רב היה רגיל לדקדק בהוראת איסור והיתר לכך סמכו על הוראותיו לעניני איסור והיתר

On what basis did the sages of the Talmud establish this rule to rule the Halacha like Shmuel in monrtay issues, and like Rav in issues of prohibitions? Shmuel was regularly involved in the adjudication of monetary matters, and was accordingly very meticulous concerning them, analyzing them, and obtaining a deep and thorough grasp of each matter. Similarly, Rav was regularly involved in the meticulous analysis of ritual law. Therefore, his directives were relied upon concerning ritual law.

י"א

'ז,ז' ויגש מ"ז,ז (25

ַוַיָּבָא יוֹסֵף אֶת־יַעָקָב אָבִיו וַיְעַמָדָהוּ לִפְנֵי פַרְעָה וַיְבָרֶךְ יְעָקָב אֶת־פַּרְעָה:

So Joseph brought his father Jacob and stood him before Pharaoh, and Jacob greeted Pharaoh.

26) פרש"י

ויברך יעקב: היא שאילת שלום כדרך כל הנראים לפני המלכים לפרקים, שלודי"ר בלע"ז [לשאול לשלום]:

projectlikkuteisichos.org - 9

and Jacob greeted: Heb. וַיְבָרָ. This is a greeting, as is customary for all who occasionally present themselves before monarchs, saluder in Old French. [From Tanchuma Nasso 26]

'ויגש מ"ז, י

<u>וּיְבָ</u>ֶרֶךְ יְעֵקֹב אֶת־פַּרְעֵׂה וַיֵּצָא מִלִפְנֵי פַרְעָׂה:

So Jacob blessed Pharaoh and left Pharaoh's presence.

28) פרש"י

ויברך יעקב: כדרך כל הנפטרים מלפני שרים, מברכים אותם ונוטלים רשות. ומה ברכה ברכו, שיעלה נילוס לרגליו, לפי שאין ארץ מצרים שותה מי גשמים אלא נילוס עולה ומשקה, ומברכתו של יעקב ואילך היה פרעה בא [עומד] על נילוס והוא עולה לקראתו ומשקה את הארץ:

So Jacob blessed: According to the custom of all those who leave the presence of princes, that they bless them and take their leave. Now what blessing did he bless him? That the Nile should rise at his approach, because Egypt does not drink rain water, but the Nile rises and waters it, and since Jacob's blessing, Pharaoh would come to the Nile, and it would rise to greet him and water the land. [From Tanchuma, Nasso 26]

י"ג

29) בראשית ד', ג'

וַיְהִי מִקֵּץ יָמֵים וַיָּבֵּא קַיִן מִפְּרִי הָאֲדָמֶה מִנְחָה לִיהוָה:

Now it came to pass at the end of days, that Cain brought of the fruit of the soil an offering to the Lord.

י"ד

'ד"ר פט"ז, ד (30

ָאָמַר רַבִּי יוֹסֵי בַּר רַבִּי חֲלַפְתָּא כָּל הַמַּלְכֵיּוֹת נִקְרְאוּ עַל שֵׁם מִצְרַיִם, עַל שֵׁם שֶׁהֵם מְצִירוֹת לְיִשְׂרָאֵל.

31) משלי י"ד, ל"ד

ַצְדָקָה תְרְוֹמֵם־גֵּוֹי וְחֶסֶד לְאֵמִים חַטָּאת:

Charity will elevate a nation, but the kindness of the kingdoms is sin.

32) שמות א, כ"ב

וַיְצַו פַּרְעֵׂה לְכָל־עַמָּוֹ לֵאמֶֹר כָּל־הַבֵּן הַיִּלוֹד הַיְאֹֹרָה ֹתַּשְׁלִיכֵּהוּ וְכָל־הַבָּת תְּחַיְוּן:

And Pharaoh commanded all his people, saying, "Every son who is born you shall cast into the Nile, and every daughter you shall allow to live."

פרש"י וארא ז, י"ז (33

ונהפכו לדם: לפי שאין גשמים יורדים במצרים, ונילוס עולה ומשקה את הארץ, ומצרים עובדים לנילוס, לפיכך הלקה את יראתם ואחר כך הלקה אותם:

and it will turn to blood: Since there is no rainfall in Egypt, and the Nile ascends and waters the land, so the Egyptians worship the Nile. He therefore smote their deity and afterwards He smote them. — [from Sifrei, Devarim 38; Exod. Rabbah 9:9; Tanchuma, Va'era 13]

'34) שמות ד', כ

וִיּקַּח משֶׁה אֶת־אִשְׁתַּוֹ וְאֶת־בָּנָיו וַיַּרְכָּבֵם[´] עַל־הַחֲמֹר וַיָּשָׁב אַרְצָה מִצְרֵיִם וַיִּקָּח משֶׁה אֶת־מַטֵּה הָאֱלֹהִים בְּיָדָוֹ:

So Moses took his wife and his sons, mounted them upon the donkey, and he returned to the land of Egypt, and Moses took the staff of God in his hand.
